

VIA TORRICELLI 30  
6900 LUGANOForma giuridica: Fondazione  
Cure richieste: RAI-RUG OPre (livelli)

Indicatore / anno	2015	2014	Var. in % <sup>8</sup>	Valore medio Cantone	Valore medio Svizzera
<b>1. Degenze e clienti</b>					
1.01 Numero di posti per lunga degenza	75	75	-	67.9	60.5
1.02 Numero di posti per breve degenza	3	3	-	0.8	1.0
1.03 Numero di posti per cure acute e transitorie	-	-	*	1.0	0.2
1.04 Numero di giornate per lunga degenza	27'116	26'624	1.8	24'008.3	20'709.6
1.05 Numero di giornate per breve degenza <sup>1</sup>	935	1'288	-27.4	641.6	408.3
1.06 Numero di giornate in strutture diurne o notturne	2'745	2'912	-5.7	136.3	114.7
1.07 Numero di giornate di cura	28'051	27'912	0.5	24'652.1	20'811.1
1.08 di cui cure acute e transitorie	-	-	*	125.5	45.8
1.09 Indice d'intensità di cura (min = 1; max = 12) <sup>2</sup>	6.7	6.7	0.0	6.8	5.8
1.10 ø Durata di lunga degenza in giorni	1'532.4	1'633.3	-6.2	1'062.0	914.3
1.11 ø Durata di breve degenza in giorni <sup>1</sup>	27.8	40.6	-31.6	25.5	29.5
1.12 ø Numero di giornate per cliente (strutture diurne o notturne)	68.6	66.2	3.7	64.9	53.4
1.13 Grado di occupazione per lunga degenza (%)	99.1	97.3	1.8	96.9	93.8
1.14 Grado di occupazione per breve degenza <sup>1</sup> (%)	85.4	117.6	-32.2	98.6	94.5
1.15 Numero di clienti per lunga degenza	92	91	1.1	91.4	80.9
1.16 Numero di clienti per breve degenza <sup>1</sup>	34	34	-	26.7	14.7
1.17 Numero di clienti in strutture diurne o notturne	40	44	-9.1	2.1	2.1
1.18 Età media dei clienti al ricovero	83.8	83.7	0.2	83.5	81.4
1.19 Quota di clienti di sesso femminile (%)	72.3	75.7	-3.5	70.7	68.9
1.20 Quota di clienti con degenza ripetuta (%)	11.4	16.0	-4.5	11.3	8.4
1.21 Tasso di fluttuazione	22.0	23.3	-1.3	38.8	42.1
1.22 Quota di clienti provenienti da altri Cantoni <sup>3</sup> (%)	-	0.6	-100.0	0.7	4.1
1.23 Numero di giornate di cura (clienti esterni)	-	-	*	-	48.0
<b>2. Personale equivalente a tempo pieno</b>					
2.01 Medici e altri accademici (%)	1.4	1.3	0.1	0.6	0.2
2.02 Personale infermieristico (%)	71.5	69.7	1.8	65.5	63.1
2.03 Altri settori medici specialistici (%)	2.3	4.2	-1.9	3.6	3.9
2.04 Personale amministrativo, domestico, dei servizi tecnici (%)	24.8	24.8	0.0	30.3	32.8
2.05 Personale in generale	73.5	76.3	-3.7	74.7	57.9
2.06 Personale qualificato nel settore paramedico (%)	69.3	68.1	1.3	75.2	58.1
2.07 Personale delle cure soggette all'obbligo LAMal (%)	53.9	52.8	1.1	53.5	50.3
2.08 Personale per posto di ricovero	0.9	1.0	-3.7	1.1	0.9
2.09 Personale per 1'000 giornate di ricovero	2.4	2.5	-3.6	3.0	2.7
2.10 Personale infermieristico (qualificato) per 1'000 giornate di cura	1.3	1.3	0.2	1.5	1.0
<b>3. Finanze</b>					
3.01 Uscite per stipendi (1'000 franchi)	5'554.2	5'626.0	-1.3	5'663.0	4'720.1
3.02 Costi complessivi (1'000 franchi)	7'849.0	7'473.1	5.0	7'009.6	6'214.2
3.03 di cui costi per cure acute e transitorie (%)	*	*	*	1.8	0.3
3.04 di cui costi per strutture diurne o notturne (%)	6.2	6.5	-0.3	0.3	0.3
3.05 Costi per cure LAMal (%)	37.4	41.0	-3.5	45.2	41.2
3.06 Altre prestazioni LAMal (%)	4.4	5.1	-0.7	6.0	2.0
3.07 Costi complessivi per giornata di ricovero (franchi)	254.9	242.4	5.1	282.8	292.7
3.08 Costi giornalieri per cure soggette all'obbligo LAMal (franchi)	104.7	109.7	-4.5	128.7	123.1
3.09 di cui per cure acute e transitorie (franchi)	*	*	*	867.5	221.3
3.10 Costi giornalieri per altre prestazioni LAMal (franchi)	12.3	13.6	-9.4	17.0	6.0
3.11 di cui per cure acute e transitorie (franchi)	*	*	*	36.0	23.6
3.12 Tasse di cura <sup>4</sup> (1'000 franchi)	1'998.3	1'988.6	0.5	1'970.9	2'300.4
3.13 Tasse di cura <sup>4,5</sup> (%)	25.4	24.6	0.8	28.9	37.8
3.14 Costi servizio alberghiero <sup>6</sup> (%)	37.2	32.5	4.6	34.5	40.8
3.15 Costi servizio alberghiero per giornate di ricovero (franchi)	94.7	78.8	20.1	97.5	119.4
3.16 Tasse di degenza <sup>5</sup> (%)	36.8	34.9	1.9	35.4	48.6
3.17 Tassa di soggiorno per giornate di ricovero (franchi)	93.9	91.4	2.8	97.5	139.2
3.18 Entrate complessive <sup>7</sup> (1'000 franchi)	7'859.6	8'068.8	-2.6	6'820.5	6'081.3
3.19 Contributi, sovvenzioni, copertura del deficit <sup>4</sup> (1'000 franchi)	2'485.4	2'740.6	*	2'348.0	326.5
3.20 Risultato d'esercizio, senza copertura del deficit <sup>7</sup> (1'000 franchi)	497.7	1'081.9	*	-165.5	-112.7

<sup>1</sup> comprese le cure acute e transitorie. <sup>2</sup> escluse le cure acute e transitorie. <sup>3</sup> incl. clienti provenienti dall'estero. <sup>4</sup> cfr. Descrizione delle cifre chiave, Spiegazioni generali, Tasse di cura.<sup>5</sup> Quota alle entrate complessive. <sup>6</sup> Quota ai costi complessivi. <sup>7</sup> Ticino cfr. Descrizione delle cifre chiave, Spiegazioni generali, Contabilità investimenti. <sup>8</sup> Indice, valori percentuali e tasso di fluttuazione: variazione in punti.